

OBSAH

Z výzkumu a praxe

Šavel, J.: Rychlé měření prostupnosti křemelin a filtrovatelnosti piva	39
Horák, T.–Čulík, J.–Čejka, P.–Kellner, V.: Zajištění kontroly kvality při stanovení PCB v pivu pomocí statistické regulace surrogate standardu	41
Z výrobních závodů	44
Döhler informuje:	
Smerz, A: PET – transparentní alternativa. Přehled praktického nasazení a dalšího vývoje PET-lahví	55
Legislativa v nápojovém průmyslu	58
Informace z EBC	60
Náš rozhovor	61
Zprávy	62
Svět nápojů pohledem denního tisku	68

CONTENTS

From Research to Practice

Šavel J.: Speed measuring of kieselguhr permeability and filterability of beer	39
Horák, T.–Čulík, J.–Čejka, P.–Kellner, V.: Ensuring quality control during determination of PCB in beer, using statistic control of surrogate standard	41

INHALT

Aus der Forschung und Praxis

Šavel, J.: Schnelle Messung der Durchflussfähigkeit bei Kieselguren und der Filtrierbarkeit bei Kieselguren und der Filtrierbarkeit des Bieres	39
Horák, T.–Čulík, J.–Čejka, P.–Kellner, V.: Gewährleistung der Qualitätskontrolle bei der PCB-Bestimmung im Bier durch die statistische Regulation des Surrogate Standards	41

СОДЕРЖАНИЕ

Из области исследования и практики

Шавел, Я.: Быстрое определение проницаемости диатомитов и фильтруемости пива	39
Горак, Т.–Чулик, Ю.–Чейка, П.–Келнер, В.: Обеспечение контроля качества при определении полихлорированных дифенилов в пиве при помощи статистической регулировки Surrogate-стандарда	41

E-mail: kvas@beer.cz nebo kvas@pha.inecnet.cz (redakce)

vupsvtei@pha.inecnet.cz (oddělení vědecko-technických informací VÚPS)

vupsknih@volny.cz (knihovna VÚPS, a. s.)

Prezentace časopisu na internetu: <http://www.beer.cz>



Plyn a technologie pro pivovarství